

## Güvenlik Talimatları

---

- Güvenlik Talimatları ..... 2
- Kullanma ve Saklama Hakkında Uyarılar ... 10

## Destek ve Servis Kılavuzu

---



- Yardımcı Program Yazılımı ..... 14
- Sorun Kontrol Sayfaları..... 15
- Epson Projektör İletişim Listesi..... 17

# Güvenlik Talimatları

Projektörü kullanmadan önce tüm güvenlik ve kullanım talimatlarının okunması gerekir. Daha sonra başvurmak için tüm talimatları okuduktan sonra bu bilgileri kaydedin.

Kişisel yaralanmalar veya mala verilebilecek zararlardan kaçınmak amacıyla, tehlikeli çalışma veya kullanımı göstermek için aşağıdaki semboller kullanılır. Kılavuzu okurken bu sembolleri tam olarak anladığınızdan emin olun.

## Sembollerin açıklaması

 <b>Uyarı</b>	Bu sembol, uyulmaması durumunda yanlış kullanımdan ötürü muhtemel bir kişisel yaralanma veya hatta ölüme neden olabilecek bilgileri belirtir.
 <b>Dikkat</b>	Bu sembol, uyulmaması durumunda yanlış kullanımdan ötürü muhtemel bir kişisel yaralanma veya fiziksel hasara neden olabilecek bilgileri belirtir.

Yapılmaması gereken bir eylemi belirten semboller



Yapmayın



Parçalarına ayırmayın



Asla dokunmayın



Asla ıslatmayın



Islak alanlarda kullanmayın



Dengesiz yüzeylerin üzerine koymayın

Yapılması gereken bir eylemi gösteren semboller



Talimatlar



Fişi prizden çıkarın

## Uyarı

Aşağıdaki durumlarda projektörü prizden çıkarın ve tüm onarım işlemleri için yetkili bir servis personeline başvurun:

- Projektörden duman, sıra dışı kokular yada alışık olunmayan gürültüler geliyorsa.
- Projektörün içerisine sıvı veya yabancı cisimler girerse.
- Projektör düşürülmüş ya da muhafazası zarar görmüşse.

Bu koşullar altında kullanıma devam etme yangına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.

Bu projektörü kendi başınıza onarmaya çalışmayın. Tüm onarım işlemleri için yetkili bir servis personeline başvurun.

Projektörü fişin kolayca çıkarılabileceği bir prize yakın bir yere yerleştirin.



Fişi prizden çıkarın

Kullanıcı Kilavuzu'nda özel olarak açıklanmamış projektör üzerindeki hiçbir kapagi açmayın. Projektörü (tüketim ürünleri dahil) parçalarına ayırmaya veya modifiye etmeye çalışmayın. Tüm onarım işleri için yetkili bir servis personeline başvurun. Projektörün içindeki elektrik voltajı ciddi yaralanmalara sebep olabilir.



Parçalarına ayırmayın

Projektörü bir tavana monte ediyorsanız, projektörün sadece onaylanmış bağlantı ekipmanlarını kullanan kalifiye teknisyenlerce monte edilmesi gerekir.

Montaj işlemi doğru şekilde yapılmazsa, projektör aşağı düşebilir. Bu durum yaralanma veya kazalara neden olabilir. Montaj işlemini gerçekleştirmek üzere satıcınızla irtibata geçin.



Talimatlar

Vidaların gevşemesini önlemek için tavan kaidesinde yapıştırıcılar veya projektör üzerinde yağlayıcılar gibi maddeleri kullanırsanız, projektör kasası çatlayarak tavandan düşmesine neden olabilir. Bu durum, tavan kaidesinin altında bulunan kişilerde ciddi bir yaralanmaya neden olabilir ve projektöre hasar verebilir. Tavan kaidesini monte ederken ya da ayarlarken vidaların gevşemesini önlemek için yapıştırıcı kullanmayın ve yağ ya da benzeri yağlayıcı maddeler kullanmayın.



Yapmayın

### Uyarı

Projektörü suya, yağmura veya aşırı neme maruz bırakmayın.



Islak alanlarda  
kullanmayın

Sadece projektörün üzerinde belirtilen güç kaynağını kullanın. Belirtilenden farklı bir güç kaynağının kullanımı yangına veya elektrik çarpmasına neden olabilir. Eğer mevcut elektrikten emin değilseniz, yetkili satıcınıza ya da yerel elektrik şirketinize danışın.



Yapmayın

Elektrik kablosunun teknik özelliklerini kontrol edin. Uygun olmayan bir elektrik kablosunun kullanılması, yangın ya da elektrik çarpmasıyla sonuçlanabilir.

Projektörle verilen elektrik kablosu, projektörün satın alındığı ülkenin güç kaynağı gereksinimlerini karşılayacak şekilde tasarlanmıştır. Satın alınan ülkede kullanılıyorsa, projektörle birlikte verileden başka bir güç kablosu kullanmayın. Projektörü deniz aşırı ülkelerde kullanacaksanız, şebeke voltajının, prizin şeklinin ve projektörün elektrik akım değerlerinin yerel standartlarla uygunluğunu kontrol edin ve projektörü kullanacağınız ülkede kullanılmak üzere uygun bir elektrik kablosu satın alın.



Talimatlar

Fişi takarken aşağıdaki önlemleri alın.

Bu önlemlere uymamak yangın ve elektrik çarpmasına yol açabilir.

- Duvar prizlerini uzatma kablolarını ya da çok soketli aygıtları aşırı yüklemeyin.
- Fişi tozlu bir prize takmayın.
- Fişi prize sıkı bir şekilde takın.
- Fişi ıslak elle tutmayın.
- Fişi çıkarırken elektrik kablosunu çekmeyin. Çıkarırken daima fişten tuttuğunuzdan emin olun.



Talimatlar

## Uyarı

Hasarlı olan bir güç kablosunu kullanmayın. Yangın veya elektrik çarpması oluşabilir.

- Elektrik kablosunu modifiye etmeyin.
- Elektrik kablosunun üzerine ağır cisimler yerleştirmeyin.
- Elektrik kablosunu aşırı şekilde bükmeyin veya çekmeyin.
- Elektrik kablosunu sıcak elektrikli cihazlardan uzak tutun.

Elektrik kablosu hasar görürse (tellerin ortaya çıkması veya kesilmesi gibi), yenisi ile değiştirmek üzere satıcınızla irtibata geçin.



Yapmayın

Eğer şimşekli bir fırtına çıkarsa, elektrik fişine dokunmayın; aksi takdirde çarpılabilirsiniz.



Dokunmayın

İçerisinde sıvılar, su ve kimyasallar bulunan kapları projektörün üzerine yerleştirmeyin.

Kaplar dökülür ve içinde bulunan maddeler projektöre girerse, yangın veya elektrik çarpması ortaya çıkabilir.



Asla  
ıslatmayın

Parlak ışık gözlerinize zarar verebileceğinden lamba açık olduğunda projektörün merceğine asla bakmayın.



Yapmayın

Projektörün havalandırma deliklerinden veya açıklıklarından içeriye metal, yanıcı veya yabancı maddeler sokmayın, düşürmeyin veya bu maddeleri cihaza yakın bir yerde bırakmayın. Aksi halde yangın, elektrik çarpması veya yanıklar meydana gelebilir.



Yapmayın

## ⚠ Uyarı

Projektörün ışık kaynağı olarak yüksek iç basınçlı, cıvalı bir lamba kullanılır. Aşağıdaki talimatlara uyduğunuzdan emin olun.

Eğer aşağıdaki hususlar uygulanmazsa, yaralanmalar ya da zehirlenmeler meydana gelebilir.

- Lambayı parçalarına ayırmayın, lambaya zarar vermeyin ya da hiçbir darbeye maruz bırakmayın.
- Cıvalı lambaların içindeki gazlar cıva buharı içerir. Lamba kırılırsa, lamba kırıldığında ortaya çıkan gazın solunmasını ve gözle ya da ağızla temas etmesini önlemek üzere odayı havalandırın.
- Çalışırken yüzünüzü projektörün yakınında tutmayın.
- Eğer projektör tavana kurulmuşsa, lamba kapağı çıkartıldığında küçük cam parçaları düşebileceği için özel bir dikkat gösterilmelidir. Projektörü temizlerken ya da lambayı kendiniz değiştirirken bu cam parçalarının gözünüze ya da ağzınıza kaçmamasına dikkat edin.

*Eğer lamba kırılır ve lambadaki gaz ya da kırık cam parçaları solunur ya da gözler veya ağıza kaçarsa veya başka bir olumsuz etki gözlenirse, derhal bir doktora başvurun. Belirtilenlere ek olarak, uygun bertaraf etme yolları ile ilgili olarak yerel mevzuata başvurun ve çöpe atmayın.*



Talimatlar

Projektörü veya uzaktan kumandayı pilleri içindeyken camları kapalı bir araç içerisinde, doğrudan güneş ışığı alan veya aşırı sıcak hale gelebilecek yerlerde bırakmayın.

Yangına neden olabilecek ısı deformasyonu veya teknik bir arıza oluşabilir.



Yapmayın

Projektörün mercekleri veya filtresi gibi parçalara yapışan kir veya tozu silmek için yanıcı gaz içeren spreyler kullanmayın.

Projektör içindeki lamba kullanım sırasında çok ısındığından, gazlar alev alabilir ve yangına neden olabilir.



Yapmayın

Projektörü yanıcı gazlar veya patlayıcı gazların bulunduğu ortamlarda kullanmayın.

Projektör içindeki lamba kullanım sırasında çok ısındığından, gazlar alev alabilir ve yangına neden olabilir.



Yapmayın



## Dikkat

Büyük miktarda nem veya tozun bulunduğu, yemek pişirme veya ısıtma aygıtlarının yanındaki yerlerde veya duman ve buhar ile temasta olabileceği yerlerde projektörü kullanmayın. Bu projektörü uzun süre açık havada kullanmayın veya saklamayın.

Yangın veya elektrik çarpması oluşabilir.



Yapmayın

Projektörün kasasındaki delik ve açıklıkların önünü kapatmayın. Bu delikler havalandırma sağlayarak projektörü aşırı ısınmaya karşı korurlar.

- Projektörü bir duvarın yakınına kuruyorsanız duvar ile hava çıkış deliği arasında en az 20 cm'lik bir boşluk bırakın.
- Projektörü bir kanepenin, kilimin ya da diğer yumuşak yüzeylerin üzerine yada düzenli havalandırma sağlanmadıkça kapalı bir kabinin içine yerleştirmeyin.



Yapmayın

Projektörü dengesiz bir tekerlekli taşıyıcıya, tezgaha ya da masaya yerleştirmeyin.

Projektör düşüp devrilerek bir yaralanmaya neden olabilir.



Dengesiz yüzeylerin üzerine koymayın

Projektörün üzerine oturmeyin ya da ağır eşyalar koymayın. Projektör düşerek bir yaralanmaya neden olabilir.



Yapmayın

Hava çıkış kanallarının yakınına ısıdan ötürü bozulabilecek veya hasar alabilecek cisimler yerleştirmeyin veya projeksiyon sırasında ellerinizi veya yüzünüzü hava çıkışlarına yanaştırmayın. Hava çıkışlarından yayılan sıcak hava yanıklara, bozulmalara veya diğer kazalara neden olabilir.



Yapmayın



## Dikkat

Projektör merceğinden çıkan ışığı bir kitap veya mercek kapağı ile engellemeyin.

Projektör ışığı bir nesne üzerine uzun süre yansıtılırsa, yansıdığı yüzey ısınır ve mercek kapağı eriyebilir, yanıklara veya yangına neden olabilir.

Yansıyan ışık merceği de ısıtarak projektörün bozulmasına neden olabilir.

Projeksiyonu geçici olarak durdurmak için A/V Mute (A/V Sessiz) işlevini kullanın veya uzun bir süreliğine cihazı kapatın.



Yapmayın

Oldukça sıcak olacağından lambayı kullanımın hemen ardından sökmeye çalışmayın. Lambayı çıkarmadan önce, güç kaynağını kapatın ve lambanın tamamen soğuması için *Kullanım Kılavuzu'nda* belirtilen zamanın dolmasını bekleyin.

Isı yanıklara veya diğer yaralanmalara neden olabilir.



Yapmayın

Yanan bir mum gibi çıplak alev kaynaklarını projektörün üzerine veya yakınına koymayın.



Yapmayın

Uzun süre kullanılmıyacaksa projektörün fişini çıkarın.

Yalıtım bozulabilir ve bu durum yangına neden olabilir.



Fişi prizden çıkarın

Projektörü taşımadan önce gücün kapatıldığından, fişin prizden çıkarıldığından ve tüm kabloların ayrıldığından emin olun.

Yangın veya elektrik çarpması oluşabilir.



Fişi prizden çıkarın

Temizlik işlemlerinden önce projektörü prizden çıkarın.

Bu işlem temizlik sırasında elektrik çarpmasını önler.



Fişi prizden çıkarın





## Dikkat

Projektörü temizlerken, alkol, tiner veya benzin gibi ıslak bezler veya solventler kullanmayın.

Su girmesi, herhangi bir parçada bozulma veya projektör kasasının kırılması elektrik çarpmasıyla sonuçlanabilir.



Talimatlar

Yanlış pil kullanımı pil sıvısının kaçak yapmasına ve pilde yırtılmaya neden olabilir ve bu durum projektörde yangına, hasara veya korozyona sebebiyet verebilir. Pilleri değiştirirken, aşağıdaki önlemleri alın.

- Kutupları (+ ve -) doğru olacak şekilde pilleri takın.
- Farklı tipte piller kullanmayın veya eski ve yeni pilleri karıştırmayın.
- *Kullanım Kılavuzunda* belirtilenlerin haricindeki pilleri kullanmayın.
- Eğer piller akarsa, pilden akan sıvıyı yumuşak bir bezle silin. Sıvının elinize bulaşması durumunda elinizi derhal yıkayın.
- Piller biter bitmez değiştirin.
- Projektörü uzun bir süre kullanmayacaksanız pilleri çıkarın.
- Pilleri ısıya veya ateşe maruz bırakmayın ve bunları suya atmayın.
- Kullanılan pilleri yerel yönetmeliklere göre atın.
- Bu pilleri çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın. Piller boğulma tehlikesine yol açabilir yutulmaları son derece tehlikelidir.



Talimatlar

Bu projektör için bakım planını takip edin. Projektörün dahili kısımları uzun zamandır temizlenmediyse, toz birikmiş olabilir ve yangına veya elektrik çarpmasına sebep olabilir.

Filtrenizi gereken şekilde periyodik olarak değiştirin.

Projektörün dahili kısımlarının gereken şekilde temizlenmesi için satıcınıza başvurun.



Talimatlar

Bu projektörü, sülfüroz gazı içeren sıcak kaplıcalar gibi aşındırıcı gazların mevcut olduğu alanlarda kullanmayın.

Arızaya yol açabilir.



Yapmayın

Yüksek ses seviyesinde başlatmayın. (sadece dahili hoparlörlü modeller)

Ani, çok yüksek ses seviyesi işitme kaybına neden olabilir. Gücü kapatmadan önce daima ses seviyesini düşürün; bu sayede gücü açtığınızda sesi kademeli olarak artırabilirsiniz.



Talimatlar

Projektörün önünde durmaktan kaçınınız; Böylelikle projektörden yansıtılan görüntüyü engellemekten parlak ışıktaki gözünüze gelmez.

Projektörden gelen ışığa doğrudan bakıldığında gözünüze zarar verebilir.



Talimatlar

# Kullanma ve Saklama Hakkında Uyarılar

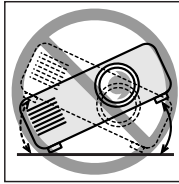
Arızalardan, çalıştırma hatalarından ve hasardan kaçınmak için aşağıdaki önlemleri aldığınızdan emin olun.

## Kullanma ve Saklama Hakkında Uyarılar

- Projektörü aşırı yüksek ve düşük sıcaklıklara maruz kalabileceği yerlerde kullanmayın ya da saklamayın. Ayrıca, sıcaklığın aniden değişebileceği yerlerden kaçınin.
- Projektörü kullanırken ve saklarken *Kullanım Kılavuzunda* verilen işletim ve saklama sıcaklıklarına uymaya dikkat edin.
- Projektörü sarsıntıya ve darbeye maruz kalabileceği yerlere kurmayın.
- Projektörü yüksek voltajlı elektrik kablolarının ya da manyetik alan kaynaklarının yakınına kurmayın.  
Bunlar, projektörün doğru çalışmasını engelleyebilir.
- Projektörü aşağıdaki koşulların herhangi biri altında çalıştırmayın. Bu gözlemlenmiyorsa, kullanım sorunları veya kazalara neden olunabilir.



Projektör kenarı  
üzerinde duruyorken.



Projektör herhangi bir  
tarafa yatırıldığında.

- Projektörü *Kullanım Kılavuzunda* belirtilen açıdan daha büyük bir açıyla ileri veya geri yatırmayın.
- Merceğe çıplak elle dokunmayın.
- Merceği kirden ve hasardan korumak için projektörü kullanmadığınız zamanlarda mercek kapağını her zaman takın.
- Saklamadan önce pilleri uzaktan kumandadan çıkarın.  
Eğer piller uzun süre uzaktan kumandada bırakılırsa, akabilirler.
- Projektörü, yağın yanması ya da sigara kaynaklı duman bulunan yerlerde kullanmayın ya da saklamayın; aksi taktirde, yansıtılan görüntünün kalitesi bozulabilir.
- Projektörün dahili kısımlarının temizlenmesi için satıcınıza başvurun.  
Projektörün dahili kısımları uzun zamandır temizlenmediyse, toz birikmiş olabilir ve yangına veya elektrik çarpmasına sebep olabilir.

- Epson normal servis garantisi koşullarının dışında kalan lamba arızaları veya projektör hasarlarından doğan zarar ve ziyanlar için hiç bir sorumluluk üstlenmez.
- Durağan bir görüntü uzun bir süre gösterildiğinde, ekranda izler oluşabilir. Uzun süreli olarak resimleri aynı konumda görüntülemeyin.

## Projeksiyon Lambası

Projektörün ışık kaynağı olarak yüksek iç basınçlı, cıvalı bir lamba kullanılır. Cıvalı bir lambanın özellikleri şunlardır:

- Lambanın ışık şiddeti kullanımla birlikte azalır.
- Lamba ömrünün sonuna geldiğinde, lamba artık ışık vermez ve büyük bir gürültü ile patlayabilir.
- Lambanın ömrü lambanın kendi özellikleri ve kullanım ortamına göre büyük oranda değişebilir. İhtiyaç duyulması ihtimaline karşı her zaman yedek bir lamba bulundurulmalısınız.
- Projektörü çalıştırdıktan sonra ani olarak kapatmayın. Projektörün sık sık açılıp kapatılması lambaların ömrünü kısaltabilir.
- Lamba değiştirme süresi geçtiğinde, lambanın kırılma olasılığı artar. Lamba değiştirme mesajı belirdiğinde, lambayı en kısa sürede yenisiyle değiştirin.

## LCD Panel

LCD paneli son derece yüksek duyarlılıkta bir teknoloji kullanılarak üretilir. Ancak bununla beraber, panel üzerinde siyah noktalar görülebilir ya da bazı kırmızı, mavi ya da yeşil noktalar aşırı derecede parlaklık yayacak şekilde yanabilir. Dahası, bazen çizgi şeklinde renk düzensizlikleri ya da parlaklık düzensizlikleri de görülebilir. Bunlar, LCD panelin özelliğinden kaynaklanır ve bir arıza belirtisi değildir.

## Projektörü Taşıma Hakkında Uyarılar

- Projektörü kapatın ve ardından elektrik kablосunu elektrik prizinden çıkarın. Ayrıca, diğer tüm kabloların da çıkarılmış olduğunu kontrol edin.
- Mercek kapağını merceğe takın.
- Ayarlanabilir ayağı geri çekin.
- Eğer projektör modelinizde kol varsa, projektörü taşıırken kolundan tutun.

### **Projektörü onarım için üreticiye naklederken.**

Projektörün mercek ve yansıtma lambası gibi iç parçalarının çoğu cam ve çok hassas parçalardan oluşmaktadır. Projektörü naklederken, darbelerden kaynaklanabilecek herhangi bir hasardan korumak için aşağıdaki önlemleri alın. Projektörü darbeden korumak için tampon malzemesinin içine emniyetli biçimde sarın ve sağlam bir karton kutunun içine yerleştirin. Nakliye şirketini içeriğin kırılma malzeme olduğu konusunda uyardığınızdan emin olun.

### **Projektörü elde naklederken**

Seyahatlerde projektörü yanınızda taşıırken projektörü taşımak için istede bağıly sert seyahat çantasını ya da yumuşak taşıma çantasını kullanın. Eğer uçakla seyahat ediyorsanız, projektörü taşınabilir bagaj olarak yanınıza alın.

\* Epson, projektör nakledilirken meydana gelen hasarlardan hiçbir şekilde sorumlu değildir.

## Deniz Aşırı Ülkeler İçin Elektrik Kabloları

Bu projektörle birlikte verilen elektrik kablosu elektriksel güvenlik yönetmelikleri ile uyumludur. Projektörle birlikte verilenin dışında bir elektrik kablosu kullanmayın.

Projektörü deniz aşırı bir ülkede kullanıyorsanız, şebeke voltajının, prizın şeklinin ve projektörün elektrik değerlerinin yerel standartlara uygunluğunu kontrol edin ve bulunduğunuz ülkeye uygun bir elektrik kablosu satın alın.

Uygun bir elektrik kablosu temin etmeye dönük bilgiler için 17 numaralı sayfada yer alan ülkelerden birindeki yetkili Epson satıcısıyla temas kurun.

### Genel elektrik kablosu özellikleri

Ürünün kullanıldığı ülkeye bakılmaksızın aşağıdaki koşulların karşılanması gerekmektedir.

- Elektrik kablosunun üzerinde, projektörün kullanıldığı ülkedeki yetkili standartlar makamının onay işaretleri olmalıdır.
- Fiş, ürünün kullanıldığı ülkedeki prizlere uygun bir şekile sahip olmalıdır.

### Farklı ülkeler için standart kurumları veya sertifika işareti örnekleri

Ülke adı	Standart kurumu veya sertifika işareti	Ülke adı	Standart kurumu veya sertifika işareti
Amerika Birleşik Devletleri	UL	Norveç	NEMKO
Kanada	CSA	Finlandiya	FIMKO
İngiltere	BSI	Fransa	LCIE
İtalya	IMQ	Belçika	CEBEC
Avustralya	SAA	Hollanda	KEMA
Avusturya	OVE	Japonya	PSE
İsviçre	SEV	Kore	EK
İsveç	SEMKO	Çin	CCC
Danimarka	DEMKO	Singapur	PSB
Almanya	VDE		

# Yardımcı Program Yazılımı

Projektör ile gelen yazılım CD ROM'undaki yazılımı aynı zamanda Epson web sitesinden de indirebilirsiniz (<http://www.epson.com>). Eğer yazılım güncellenirse, yazılımın en son sürümleri de bu siteden edinilebilir.

En son yazılım güncellemeleri için lütfen Epson web sitesini (<http://www.epson.com>) kontrol edin.

Eğer projektörünüz bir sorun çıkartırsa, servisi aradığınızda sorunun belirtilerini daha net açıklayabilmek için bu kontrol sayfalarının bir kopyasını alın.

## Sorunlar

- ☐ Projektör açılmıyor
- ☐ Perdede hiçbir şey görünmüyor
- ☐ Bir mesaj beliriyor
  - ☐ Hiçbir görüntü sinyali girmiyor
  - ☐ Bu sinyaller bu projektör tarafından kullanılamaz.

- ☐ Mavi ekran (mavi arkaplan)
- ☐ Siyah ekran (siyah arkaplan)
- ☐ Yansıtılan görüntüler
- ☐ User's logo (Kullanıcı logosu) (hiçbir mesaj görünmüyor)

### Görüntü kesik ya da küçük

- ☐ Görüntünün sadece bir kısmı görüntüleniyor
- ☐ Görüntünün boyutu perde boyutundan küçük
- ☐ Görüntüde ekran yerleşimi çarpıklığı var
- ☐ Birkaç piksel kayıp

### Görüntü kalitesi düşük

- ☐ Görüntü bulanık ve odaksız
- ☐ Görüntüler çizgili desenler içeriyor
- ☐ Görüntüde titreme
- ☐ Karakterler eksik görünüyor

### Audio (Ses) (sadece dahili hoparlörlü modeller)

- ☐ Ses duyulmuyor
- ☐ Ses düzeyi düşük
- ☐ Sesler bozuk
- ☐ Yanlış ses duyuluyor
- ☐ Bağlı donanım ses vermeye ayarlı mı?
- ☐ Harici hoparlörler bağlandığında ses çıkıyor mu? (Audio Out (Ses Çıkışı) bağlantı noktası bulunuyorsa)

### Renkler belirsiz veya çok koyu

- ☐ Çok koyu
- ☐ Renkler belirsiz veya çok koyu (video)
- ☐ Renkler belirsiz veya çok koyu (bilgisayar)
- ☐ Renk TV/CRT'den farklı

### Menüler

- ☐ Görünen menüler
  - Setting (Ayar) ☐ Sleep Mode (Uyku Modu) : ON (AÇIK)
- ☐ About (Video) ((Hakkında (Video)))
  - Lamp (Lamba) h (saat)
  - Video Signal ☐ AUTO
  - (Video Sinyali) ☐ NTSC
  - ☐ Other (Diğer)
- ☐ About (Computer) (Hakkında (Bilgisayar))
  - Lamp (Lamba)
  - Frequency H Hz (Frekans)
  - V Hz
  - SYNC Polarity H ☐ Positive (Artı) (SENK Kutupsallığı) ☐ Negative (Eksi)
  - V ☐ Positive (Artı) ☐ Negative (Eksi)
  - SYNC Mode ☐ Separate (Ayrı) (Senkronizasyon Modu) ☐ Composite (Bileşik)
  - ☐ Sync (Senk) açık ☐ Yeşil
  - Resolution x
  - Refresh Rate (Yenileme Hızı) Hz

### Menüler

- ☐ Görünen menüler
  - ☐ Audio (Ses)
    - Audio input (Ses girişi) ( )
    - Volume (Ses düzeyi) ( )

## Sorun Kontrol Sayfaları

Belirtileri buraya yazın:

EMP-  
EH-  
EB-  
Seri numarası

Satın alma tarihi: / /  
Göstergeler  
(Her bir göstergenin rengini ve durumunu yazın)

- ☐ Gösterge ☐  
☐ Gösterge ☐  
☐ Gösterge ☐  
☐ Gösterge ☐

Elektrik kablosu

- ☐ Kablo sağlam bir şekilde bağlanmış mı?  
☐ Power (Güç) düğmesi ON (AÇIK)  
konumunda (modele bağlı)

Bağlayıcı

- ☐ Bağlayıcı sağlam bir şekilde bağlanmış mı?

Bilgisayar ayarları  
(Ekran özellikleri)

- ☐ LCD ekran  
Resolution (Çözünürlük)  
( x )  
Refresh rate (Yenileme  
hızı)  
( Hz )

- ☐ Bilgisayar  
Win/Mac/EWS  
Üretici ( )  
Model ( )  
( Dizüstü/Masaüstü/  
Tümleşik  
Panel çözünürlüğü  
( x )  
Video modu ( )

- ☐ Video donanımı  
VCR/DVD/Kamera  
Üretici ( )  
Model ( )

Bağlayıcılar

- ☐ Bağlayıcı sağlam bir şekilde  
bağlanmış mı?  
☐ Bağlantı için kullanılan  
bağlantı noktasının adı  
nedir? ( )

Bağlantı kablosu

- ☐ Orijinal  
☐ Uzatma m  
Parça No. ( )  
☐ Dağıtıcı/amplifikatör  
Parça No. ( )  
☐ Şalter  
Parça No. ( )

Sorun ne zaman ortaya çıkıyor? ☐ Kullanmadan önce ☐ Kullanmaya başladıktan hemen sonra  
☐ Kullanım sırasında örneğin,..... yapıldığında her zaman

☐ Diğer ( )

Sorunun sıklığı: ☐ Her zaman ☐ Bazen (..... sırasında ..... kez) örneğin,..... yapıldığında her zaman

☐ Diğer ( )



# Epson Projektör İletişim Listesi



Adres listesi Temmuz 2010 tarihi itibarı ile güncellenmiştir.  
Daha güncel bir temas adresini burada belirtilen ilgili web sitesinden edinebilirsiniz.  
Eğer bu sayfalardan herhangi birinde aradığınız şeyi bulamazsanız, lütfen  
www.epson.com adresindeki ana Epson giriş sayfasını ziyaret edin.

## < EUROPE, MIDDLE EAST & AFRICA >

### **ALBANIA :**

#### **ITD Sh.p.k.**

Gjergji Center, Rr Murat  
Toptani Tirana  
04000 Tirana - Albania  
Tel: 00355 4 2234025  
Fax: 00355 4 2232990  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### **AUSTRIA :**

#### **EPSON DEUTSCHLAND GmbH**

Buopark Donau Inkustrasse 1-  
7 / Stg. 6 / 2. OG  
A-3400 Klosterneuburg  
Tel: +43 (0) 2243 - 40 181 - 0  
Fax: +43 (0) 2243 - 40 181 - 30  
Web Address:  
<http://www.epson.at>

### **BELGIUM :**

#### **EPSON Europe B.V. Branch office Belgium**

Belgicastraat 4 - Keiberg  
B-1930 Zaventem  
Tel: +32 2/ 7 12 30 10  
Fax: +32 2/ 7 12 30 20  
Hotline: 070 350120  
Web Address:  
<http://www.epson.be>

### **BOSNIA AND HERZEGOVINA :**

#### **KIMTEC d.o.o.**

Poslovni Centar 96-2  
72250 Vitez  
Tel: 00387 33 639 887  
Fax: 00387 33 755 995  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### **BULGARIA :**

#### **EPSON Service Center Bulgaria**

c/o ProSoft Central Service  
Akad. G. Bonchev SRT. bl.6  
1113 Sofia  
Tel: 00359 2 979 30 75  
Fax: 00359 2 971 31 79  
Email: [info@prosoft.bg](mailto:info@prosoft.bg)  
Web Address:  
<http://www.prosoft.bg>

### **CROATIA :**

#### **RECRO d.d.**

Avenija V. Holjevca 40  
10 000 Zagreb  
Tel: 00385 1 3650774  
Fax: 00385 1 3650798  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### **CYPRUS :**

#### **MECHATRONIC LTD**

88 Digenis Akritas Avenue,  
"Loizides Centre 2" - 2nd Floor  
CY-1061 Nicosia  
Tel: 00357 22582258  
Fax: 00357 22582222  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### **CZECH REPUBLIC :**

#### **EPSON EUROPE B.V. Branch Office Czech Republic**

Slavickova 1a 63800 Brno  
E-mail: [info@epson.cz](mailto:info@epson.cz)  
Web Address:  
<http://www.epson.cz>  
Hotline: 800 142 052

### **DENMARK :**

#### **EPSON Denmark**

Transformervej 6 2730 Herlev  
Tel: 44508585  
Fax: 44508586  
Email: [danmark@epson.dk](mailto:danmark@epson.dk)  
Web Address:  
<http://www.epson.dk>  
Hotline: 70279273

### **ESTONIA :**

#### **EPSON Service Center Estonia**

c/o Kulbert Ltd.  
Sirge 4, 10618  
Tallinn  
Tel: 00372 671 8160  
Fax: 00372 671 8161  
Web Address:  
<http://www.epson.ee>

### **FINLAND :**

#### **Epson Finland**

Rajatorpantie 41 C FI-01640  
Vantaa  
Web Address:  
<http://www.epson.fi>  
Hotline: 0201 552090

### **FRANCE & DOM-TOM TERRITORY :**

#### **EPSON France S.A.**

150 rue Victor Hugo BP 320  
92305 LEVALLOIS PERRET  
CEDEX  
Web Address:  
<http://www.epson.fr>  
Hotline: 0821017017

### GERMANY :

#### **EPSON Deutschland GmbH**

Otto-Hahn-Strasse 4 D-40670  
Meerbusch  
Tel: +49-(0)2159-538 0  
Fax: +49-(0)2159-538 3000  
Web Address:  
<http://www.epson.de>  
Hotline: 01805 2341 10

### GREECE :

#### **EPSON Italia s.p.a.**

274 Kifisias Avenue –15232  
Halandri Greece  
Tel: +30 210 6244314  
Fax: +30 210 68 28 615  
Email:  
[epson@information-center.gr](mailto:epson@information-center.gr)  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### HUNGARY :

#### **EPSON EUROPE B.V. Branch Office Hungary**

Infopark setany 1.  
H-1117 Budapest  
Hotline: 06 800 14 783  
E-mail: [info@epson.hu](mailto:info@epson.hu)  
Web Address: [www.epson.hu](http://www.epson.hu)

### IRELAND :

#### **Epson (UK) Ltd.**

Westside, London Road  
Hemel Hempstead, Herts HP3  
9TD  
Web Address:  
<http://www.epson.ie>  
Hotline: 01 679 9015

### ISRAEL :

#### **Epson Israel**

2 Habonim st.  
Ramat Gan  
Tel: +972-3-5751833  
Fax: +972-3-575161  
Web Address:  
[www.epson.co.il](http://www.epson.co.il)

### ITALY :

#### **EPSON Italia s.p.a.**

Via M. Viganò de Vizzi, 93/95  
20092 Cinisello Balsamo (MI)  
Tel: +39 06. 660321  
Fax: +39 06. 6123622  
Web Address:  
<http://www.epson.it>  
Hotline: 02 26830058

### KAZAKHSTAN :

#### **EPSON Kazakhstan Rep Office**

97, Samal-2, bldg A1, 5th floor  
Business Center "Samal  
Towers"  
Almaty 050051, Kazakhstan  
Tel.: +7 727 3560260  
Fax: +7 727 3560260  
Web Address:  
<http://www.epson.ru>

### LATVIA :

#### **EPSON Service Center Latvia**

c/o ServiceNet LV  
Jelgavas 36  
1004 Riga  
Tel.: 00 371 746 0399  
Fax: 00 371 746 0299  
Web Address: [www.epson.lv](http://www.epson.lv)

### LITHUANIA :

#### **EPSON Service Center Lithuania**

c/o ServiceNet  
Gaiziunu 3  
50128 Kaunas  
Tel.: 00 370 37 400 160  
Fax: 00 370 37 400 161  
Web Address: [www.epson.lt](http://www.epson.lt)

### LUXEMBURG :

#### **EPSON Europe B.V. Branch office Belgium**

Belgicastraat 4-Keiberg  
B-1930 Zaventem  
Tel: +32 2/ 7 12 30 10  
Fax: +32 2/ 7 12 30 20  
Hotline: 0900 43010  
Web Address:  
<http://www.epson.be>

### MACEDONIAN :

#### **DIGIT COMPUTER ENGINEERING**

Bul. Partizanski Odredi 62 Vlez  
II mezanin  
1000 Skopje  
Tel: 00389 2 3093393  
Fax: 00389 2 3093393  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

### NETHERLANDS :

#### **EPSON Europe B.V. Benelux sales office**

Entrade 701  
NL-1096 EJ Amsterdam  
The Netherlands  
Tel: +31 20 592 65 55  
Fax: +31 20 592 65 66  
Hotline: 0900 5050808  
Web Address:  
<http://www.epson.nl>

### NORWAY :

#### **EPSON NORWAY**

Sandviksveien 22  
1363 Hovik NORWAY  
Hotline: 815 35 180  
Web Address:  
<http://www.epson.no>

### POLAND :

#### **EPSON EUROPE B.V. Branch Office Poland**

ul. Bokserska 66  
02-690 Warszawa  
Poland  
Hotline:(0) 801-646453  
Web Address:  
<http://www.epson.pl>

### PORTUGAL :

#### **EPSON Portugal**

R. Gregório Lopes, nº 1514  
Restelo 1400-195 Lisboa  
Tel: 213035400  
Fax: 213035490  
Hotline: 707 222 000  
Web Address:  
<http://www.epson.pt>

### ROMANIA :

#### **EPSON EUROPE B.V. Branch Office Romania**

Strada Ion Urdareanu nr. 34  
Sector 5, 050688 Bucuresti  
Tel: 00 40 21 4025024  
Fax: 00 40 21 4025020  
Web Address:  
<http://www.epson.ro>

### Russia :

#### **EPSON CIS**

Schepkina street, 42, Bldg 2A,  
3rd floor  
129110, Moscow, Russia  
Phone +7 (495) 777-03-55  
Fax +7 (495) 777-03-57  
Web Address:  
<http://www.epson.ru>

**Ukraine:****EPSON Kiev Rep Office**

Pimonenko street, 13, Bldg 7B,  
Office 15  
04050, Kiev, Ukraine  
Phone +38 (044) 492 9705  
Fax +38 (044) 492 9706  
Web Address:  
<http://www.epson.ru>

**SERBIA AND  
MONTENEGRO :****BS PROCESSOR d.o.o.**

Hazdi Nikole Zivkovic 2  
Beograd - 11000 - F.R.  
Jugoslavia  
Tel: 00 381 11 328 44 88  
Fax: 00 381 11 328 18 70  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

**SLOVAKIA :****EPSON EUROPE B.V.  
Branch Office Czech  
Republic**

Slavickova 1a  
638 00 Brno  
Hotline: 0850 111 429 (national  
costs)  
Email: [infoline@epson.sk](mailto:infoline@epson.sk)  
Web Address:  
<http://www.epson.sk>

**SLOVENIA :****BIROTEHNA d.o.o**

Litijska Cesta 259  
1261 Ljubljana - Dobrunje  
Tel: 00 386 1 5853 410  
Fax: 00386 1 5400130  
Web Address:  
[http://content.epson.it/about/  
int\\_services.htm](http://content.epson.it/about/int_services.htm)

**SPAIN :****EPSON Ibérica, S.A.**

Av. de Roma, 18-26  
08290 Cerdanyola del Vallés  
Barcelona  
Tel: 93 582 15 00  
Fax: 93 582 15 55  
Hotline: 902 28 27 26  
Web Address:  
<http://www.epson.es>

**SWEDEN :****Epson Sweden**

Box 329 192 30 Sollentuna  
Sweden  
Tel: 0771-400134  
Web Address:  
<http://www.epson.se>

**SWIZERLAND :****EPSON DEUTSCHLAND  
GmbH**

**Branch office Switzerland**  
Riedmuelestrasse 8 CH-8305  
Dietlikon  
Tel: +41 (0) 43 255 70 20  
Fax: +41 (0) 43 255 70 21  
Hotline: 0848448820  
Web Address:  
<http://www.epson.ch>

**TURKEY :****TECPRO**

Sti. Telsizler mah. Zincirlidere  
cad.  
No: 10 Kat 1/2 Kagithane 34410  
Istanbul  
Tel: 0090 212 2684000  
Fax: 0090212 2684001  
Web Address:  
<http://www.epson.com.tr>  
Info: [bilgi@epsonerisim.com](mailto:bilgi@epsonerisim.com)  
Web Address:  
<http://www.epson.com.tr>

**UK :****Epson (UK) Ltd.**

Westside, London Road  
Hemel Hempstead, Herts HP3  
9TD  
Tel: (01442) 261144  
Fax: (01442) 227227  
Hotline: 08704437766  
Web Address:  
<http://www.epson.co.uk>

**AFRICA :**

Contact your dealer  
Web Address:  
<http://www.epson.co.za>  
Email: [support@epson.co.za](mailto:support@epson.co.za)  
or  
<http://www.epson.fr>

**SOUTH AFRICA :****Epson South Africa**

Grnd. Flr. Durham Hse, Block 6  
Fourways Office Park  
Cnr. Fourways Blvd. & Roos Str.  
Fourways, Gauteng. South Africa.  
Tel: +27 11 201 7741  
/ 0860 337766  
Fax: +27 11 465 1542  
Email: [support@epson.co.za](mailto:support@epson.co.za)  
Web Address:  
<http://www.epson.co.za>

**MIDDLE EAST :****Epson (Middle East)**

P.O. Box: 17383 Jebel Ali Free  
Zone Dubai  
UAE(United Arab Emirates)  
Tel: +971 4 88 72 1 72  
Fax: +971 4 88 18 9 45  
Email: [supportme@epson.co.uk](mailto:supportme@epson.co.uk)  
Web Address:  
[http:// www.epson.ae](http://www.epson.ae)

### < NORTH, CENTRAL AMERICA & CARIBBEANI ISLANDS >

#### CANADA :

**Epson Canada, Ltd.**  
3771 Victoria Park Avenue  
Scarborough, Ontario  
CANADA M1W 3Z5  
Tel: 905-709-9475  
or 905-709-3839  
Web Address:  
<http://www.epson.ca>

#### MEXICO :

**EPSON Mexico, S.A. de C.V.**  
Boulevard Manuel Avila  
Camacho 389  
Edificio 1, Conjunto Legaria  
Col Irrigación, C.P. 11500  
México, DF  
Tel: (52 55) 1323-2052  
Web Address:  
<http://www.epson.com.mx>

#### U. S. A. :

**Epson America, Inc.**  
3840 Kilroy Airport Way  
Long Beach, CA 90806  
Tel: 562-276-4394  
Web Address:  
<http://www.epson.com>

#### COSTA RICA :

**EPSON Costa Rica.**  
De la Embajada Americana,  
200 Sur y 200 Oeste  
Apartado Postal 1361-1200  
Pavas  
San Jose, Costa Rica  
Tel: (506) 2210-9555  
Web Address:  
<http://www.epson.co.cr>

### < SOUTH AMERICA >

#### ARGENTINA :

**EPSON Argentina SRL.**  
Ave. Belgrano 964  
1092, Buenos Aires, Argentina  
Tel: (54 11) 5167-0300  
Web Address:  
<http://www.epson.com.ar>

#### CHILE :

**EPSON Chile S.A.**  
La Concepción 322 Piso 3  
Providencia, Santiago, Chile  
Tel: (562) 230-9500  
Web Address:  
<http://www.epson.cl>

#### PERU :

**EPSON Peru S.A.**  
Av. Canaval y Moreyra 590  
San Isidro, Lima, 27, Perú  
Tel: (51 1) 418 0210  
Web Address:  
<http://www.epson.com.pe>

#### BRAZIL :

**EPSON Do Brasil**  
Av. Tucunaré, 720  
Tamboré Barueri,  
Sao Paulo, SP Brazil 0646-0020,  
Tel: (55 11) 3956-6868  
Web Address:  
<http://www.epson.com.br>

#### COLOMBIA :

**EPSON Colombia LTD.**  
Calle 100 No 21-64 Piso 7  
Bogota, Colombia  
Tel: (57 1) 523-5000  
Web Address:  
<http://www.epson.com.co>

#### VENEZUELA :

**EPSON Venezuela S.A.**  
Calle 4 con Calle 11-1  
Edf. Epson La Urbina Sur  
Caracas, Venezuela  
Tel: (58 212) 240-1111  
Web Address:  
<http://www.epson.com.ve>

### < ASIA & OCEANIA >

#### AUSTRALIA :

**EPSON AUSTRALIA PTYLIMITED**  
3, Talavera Road, N.Ryde NSW  
2113, AUSTRALIA  
Tel: 1300 361 054  
Web Address:  
<http://www.epson.com.au>

#### CHINA :

**EPSON (CHINA) CO.,LTD.**  
7F, Jinbao Building,  
No.89 Jinbao Street,  
Dongcheng District,  
Beijing, China  
Zip code: 100005  
Tel: (86-10) 85221199  
FAX: (86-10) 85221123  
Hotline: 400-810-9977  
<http://www.epson.com.cn>

#### HONGKONG :

**Epson Service Centre HONG KONG**  
Unit 517, Trade Square,  
681 Cheung Sha Wan Road,  
Cheung Sha Wan, Kowloon,  
HONG KONG  
Support Hotline: (852) 2827 8911  
Fax: (852) 2827 4383  
Web Address:  
<http://www.epson.com.hk>

**INDIA:****EPSON INDIA PVT. LTD.**

12th Floor, The Millenia, Tower A, No. 1  
Murphy Road, Ulsoor, Bangalore 560 008  
India  
Tel: 1800 425 0011  
Web Address:  
<http://www.epson.co.in>

**INDONESIA:****PT. EPSON INDONESIA**

Wisma Kyoei Prince, 16th Floor,  
Jalan Jenderal Sudirman Kav. 3,  
Jakarta, Indonesia  
Tel: 21-5723161  
Web Address:  
<http://www.epson.co.id>

**JAPAN :****SEIKO EPSON  
CORPORATION  
SHIMAUCHI PLANT**

VI Customer Support Group:  
4897 Shimauchi, Matsumoto-shi,  
Nagano-ken, 390-8640 JAPAN  
Tel: 0263-48-5438  
Fax: 0263-48-5680  
Web Address:  
<http://www.epson.jp>

**KOREA :****EPSON KOREA CO., LTD.**

11F Milim Tower, 825-22  
Yeoksam-dong, Gangnam-gu,  
Seoul, 135-934 Korea  
Tel : 82-2-558-4270  
Fax: 82-2-558-4272  
Web Address:  
<http://www.epson.co.kr>

**MALAYSIA :****Epson Malaysia SDN. BHD.**

3rd Floor, East Tower, Wisma  
Consplant 1  
No.2, Jalan SS 16/4,  
47500 Subang Jaya,  
Malaysia.  
Tel: 03 56 288 288  
Fax: 03 56 288 388  
or 56 288 399  
Web Address:  
<http://www.epson.com.my>

**NEW ZEALAND:****Epson New Zealand**

Level 4, 245 Hobson St  
Auckland 1010  
New Zealand  
Tel: 09 366 6855  
Fax 09 366 865  
Web Address:  
<http://www.epson.co.nz>

**PHILIPPINES:****EPSON PHILIPPINES  
CORPORATION**

8th Floor, Anson's Centre,  
#23 ADB Avenue, Pasig City  
Philippines  
Tel: 632-7062609  
Web Address:  
<http://www.epson.com.ph>

**SINGAPORE :****EPSON SINGAPORE  
PTE. LTD.**

1 HarbourFront Place #03-02  
HarbourFront Tower One  
Singapore 098633.  
Tel: 6586 3111  
Fax: 6271 5088  
Web Address:  
<http://www.epson.com.sg>

**TAIWAN :****EPSON Taiwan  
Technology & Trading Ltd.**

14F, No. 7, Song Ren Road,  
Taipei, Taiwan.  
Tel: (02) 8786-6688  
Fax: (02) 8786-6633  
Web Address:  
<http://www.epson.com.tw>

**THAILAND:****EPSON (Thailand) Co., Ltd.**

42th Floor, Empire Tower,  
195 South Sathorn Road,  
Yannawa, Sathorn, Bangkok  
10120, Thailand.  
Tel: 02 685 9899  
Fax: 02 670 0669  
Web Address:  
<http://www.epson.co.th>